

# 大会要項



General Information  
& Condition of Entry  
and Acceptance

**主催** 宮古島市、琉球新報社  
**主管** 宮古島市体育協会、宮古島トライアスロン実行委員会

**後援** 内閣府、沖縄県、沖縄県体育協会、沖縄観光コンベンションビューロー、沖縄マリナーセーフティービューロー、沖縄県医師会、日本トライアスロン連合、宮古地区医師会、沖縄県看護協会宮古地区、沖縄県建設業協会宮古支部、宮古島商工会議所、宮古島観光協会、宮古島市婦人連合会、宮古青年会議所、宮古島地区交通安全協会、宮古島漁業協同組合、伊良部漁業協同組合、池間漁業協同組合、沖縄県食品衛生協会宮古支部、宮古地区薬剤師会、宮古地区歯科医師会、宮古新報社、宮古毎日新聞社、宮古テレビ、エフエムみやこ、琉球水難救済会、日本ライフセービング協会沖縄県支部、宮古島手話関係団体連絡会

**特別協力** NHK沖縄放送局、第十一管区海上保安本部、宮古島海上保安署、宮古島マリンリゾート協同組合

**支援** 航空自衛隊宮古島分屯基地、沖縄県立宮古病院、国立療養所宮古南静園、宮古島徳洲会病院

**特別協賛** 日本航空、日本トランスオーシャン航空、沖縄コカ・コーラボトリング

**協賛** 交渉中

**開催期日** 2013年4月21日(日) 07:00~20:30

**開催地** 沖縄県宮古島市

**競技会場**  
●スイム：宮古島市下地字与那覇前浜  
●バイク：宮古島市下地字与那覇前浜～宮古島市陸上競技場(宮古島1周半)  
●ラン：宮古島市陸上競技場付帯公認マラソンコース(宮古島市陸上競技場⇄宮古島市城辺保良折り返し)

競技内容及びコース制限時間	閉門時間
●スイム：3km 07:00~08:50	1.7km地点 8:00
●バイク：155km ~15:10	100km地点 12:50
●ラン：42.195km ~20:30	折返し地点 18:15
	30km地点 19:15
	35km地点 19:45
	合計13時間30分

**参加定員** 1,500名

**参加費** 33,000円(支給品、傷害保険料、A・S飲食物等含む)

**表彰**  
●総合優勝・準優勝：3~10位。  
女子優勝・準優勝：3~10位。  
大会長杯、沖縄及び北方対策担当大臣杯、沖縄県知事杯、NHK沖縄放送局長杯、日本航空杯、日本トランスオーシャン航空杯

●特別表彰：沖縄コカ・コーラボトリング杯、オークス杯、オリオンビール杯、OMSB杯、他

●年齢別：各年代別グループの男子各1位~3位、女子1位  
(但し、総合男女1位~10位までの入賞者は年代別表彰を除きます)  
19~24歳・25~29歳・30~34歳・35~39歳・40~44歳・45~49歳・50~54歳・55~59歳・60~65歳

**Organizers** Miyakojima City, Ryukyu Shimpo  
**Supervisors** Miyakojima City Athletic Association, Miyakojima Triathlon Committee

**Supporting Organizations** Cabinet Office, Okinawa Prefecture, Okinawa Sports Promotion Association, Okinawa Convention & Visitors Bureau, Okinawa Marine Leisure Safety Bureau, Okinawa Doctors Association, Japan Triathlon Union, Miyako Regional Doctors Association, Japan Nurse Association-Miyako Regional Association of Okinawa, Miyakojima Chamber of Commerce and Industry, Miyako Visitors Bureau, Miyako Branch of Okinawa Construction Corporation, Miyako Council of Women's Organizations, Miyako Junior Chamber, Miyako Regional Traffic Safety Corporation, Miyakojima Fisherman's Cooperative Association, Irabu Fisherman's Cooperative Association, Ikema Fisherman's Cooperative Association, Miyako Dental Association, Miyako Pharmaceutical Association, Okinawa Prefecture Food Hygiene Association Miyako Branch, Miyako Shinpo, Miyako Mainichi Shinbun, Miyako TV, FM Miyako, Ryukyu Marine Rescue, Japan Lifesaving Association Okinawa Branch, Miyakojima Liaison of Sign Language Groups

**Special Cooperation** NHK-Okinawa, The 11th Regional Maritime Safety Headquarters, Hirara Maritime Safety Department, Miyakojima Marine Resort Cooperative Association

**Supporters** ASDF Miyakojima Base, Miyako Hospital, National Sanatorium Miyako Nanseien, Miyakojima Tokushukai Hospital

**Main Sponsors** Japan Airlines, Japan Transocean Air, Okinawa Coca-Cola Bottlings

**Other Sponsors** Under negotiations

**Date & Time** Sunday, April 21, 2013 07:00~20:30

**Place** Miyakojima Island, Okinawa, Japan

**Event Locations**  
●Swim : Yonaha Maehama Beach, Shimoji Miyakojima City  
●Bike : Yonaha Maehama, Shimoji Miyakojima City ~ Miyakojima City Field (1½ around Miyakojima Island)  
●Run : Miyakojima City Official Marathon Course (ending at Miyakojima City Track and Field ~ turn around at Bora)

	Check points
●Swim : 3km (1.9mi) 07:00~08:50 (1hr 50min)	1.7km : 8:00
●Bike : 155km (96.3mi) ~15:10 (6hr 20min)	100km : 12:50
●Run : 42.195km (26.2mi) ~20:30 (5hr 20min)	Turn around : 18:15
	30km : 19:15
	35km : 19:45
Total : 200.195km (124.4mi) Overall time limit: 13hrs 30min	

**Number of Participants** 1,500 athletes

**Entry Fee** 33,000yen (Supplies, Accident Insurance fee and Aid Station Provisions)

**Awards**  
●Overall : Men and Women's Divisions 1st through 10th place finishers  
(Chairman's Cup, Special Committee on Okinawa and Northern Problem's Minister's Cup, Okinawa Prefecture Governor's Cup, NHK Cup, Japan Airlines Cup and Others will be awarded to the overall winner. Okinawa Prefecture Governor's Cup and Japan Transocean Air Cup will be awarded to the Top Female.)

●Age Divisions: Top 3 male finishers and top female finishers in each age division.  
Awards for the oldest male and female finishers.  
(Okinawa Coca-Cola Bottlings Cup, OCS Cup, Orion Beer Cup, OMSB Cup)

※Men and Women who place in the Top 10 overall are ineligible for the Age Division awards.  
19 - 24, 25 - 29, 30 - 34, 35 - 39, 40 - 44, 45 - 49, 50 - 54, 55 - 59, 60 - 65

## 第29回 全日本トライアスロン宮古島大会 コースマップ

# THE 29th ALL JAPAN TRIATHLON MIYAKOJIMA COURSE MAP



	<b>SWIM</b> 3km(1.9mi.) スイム 3キロ 下地 与那覇前浜
	<b>BIKE</b> 155km(96.3mi.) バイク 155キロ 東急リゾート▶池間大橋 ▶東平安名崎▶来間大橋 宮古島市陸上競技場
	<b>RUN</b> 42.195km(26.2mi.) ラン 42.195キロ 宮古島市陸上競技場付帯 公認マラソンコース

### 特別協賛 Main Sponsors



## 参加資格

- 大会当日、満19歳以上65歳までの健康な男女でスイム、バイク、ランの競技に経験を有し、かつこれらを同時に行うトライアスロン大会に参加した実績のある者。または、これと同等の体力、気力を有し完走可能と大会主催者が認めた者。
- 募集要項に定められた所定の書類及び添付書類を提出し、受理された者。
- その他、大会運営に支障が起ることが予想された場合、又は、虚偽の申請がなされていた場合は、出場許可通知後においても参加をお断りする場合があります。

## 申込

- 参加申込期間
  - ①郵送による申込は2012年10月1日(月)～2012年11月9日(金) 消印有効事務局窓口受付時間：9時00分～17時00分、(土・日・祝祭日は休み)
  - ②インターネットによる申込は2012年10月1日(月)～2012年11月30日(金) 24:00
- 申込方法
  - ①郵送による申込
    - 返信用封筒と200円切手を同封の上、大会事務局に資料を請求して下さい。
    - <沖縄県内在住の方> 〒906-8501 沖縄県宮古島市平良字西里186 (宮古島市役所観光商工局商工物産交流課内) 宮古島トライアスロン実行委員会 電話 0980-73-1046
    - <沖縄県外在住の方> 〒206-0802 東京都稲城市東長沼2120-6 グランヴェルジェ104 MSPOエントリー宮古島デスク 電話 042-370-7431
  - ※参加申込書、健康に関するアンケートに記入の上、誓約書をよくお読みになって申込み下さい。
  - ※申込の際は、5年以内のトライアスロン完走大会(51.5km以上)の記録証明書(大会記録表の大会及び自分の記録の部分にマーカーの入ったもの)を添付して申し込んで下さい。
  - ※過去にどのトライアスロン大会にも出場したことのない方は、スイム1.5kmの記録証明書を添付して郵送で申し込んで下さい。
  - ※郵便の投函ミスなどに対して大会事務局は責任を負いません。
  - ※申込時に提出された書類は、一切お返し致しませんのでご了承下さい。
- ②インターネットによる申込
  - 大会のオフィシャルページまたはTRI-Xのレースカレンダーよりお申込下さい。
  - 宮古島大会HP <http://www.miyako-net.ne.jp/~strong/>
  - TRI-X HP <http://www.tri-x.jp/>
  - ※5年以内の大会の記録の入力が必要ですのであらかじめ準備して下さい。
  - ※インターネットエントリーのお問い合わせ MSPOエントリー宮古島デスク 電話 042-370-7431

## 出場許可

- 出場許可通知
  - 郵送による申込者には、2012年12月下旬、本人あて通知します。
  - インターネット申込者は大会オフィシャルページで確認して下さい。
- 出場資格の譲渡
  - 出場資格を他人に譲渡することは出来ません。そのような事実が発覚した場合はその関係者の本大会への出場は認められません。
- 参加料の納入及び返送書類の提出
  - 参加料は2013年1月25日までに支払下さい。当日までにお支払いが無い場合は自動的に出場許可を取り消しますので十分注意して下さい。
  - インターネット申込の方はコンビニ払いが銀行振込、郵送申込の方は銀行振込となります。参加料以外に支払手数料がかかりますのでご了承下さい。
  - 出場許可を得た方は、実行委員会から送付される宿泊先通知書と顔写真(4cm×3cm)、健康保険証のコピーを1月25日までに返送して下さい。
- その他
  - 2013年3月中旬にストロングマンテキスト等の書類を本人宛郵送致します。

## 日程

4月18日(木)	選手受付・登録(13:00～17:00)
4月19日(金)	選手受付・登録(9:00～17:00) 競技説明会 開会式・ワイドパーティー
4月20日(土)	バイク預託
4月21日(日) 大会当日	最終登録 競技(07:00～20:30) バイク引渡し(21:00～23:00)
4月22日(月)	バイク引渡し(7:30～13:00) 表彰式・ふれあいパーティー 完走証・大会成績表配布

## Qualifications

Healthy men and women from 19 years to 65 years old with experience in swimming, biking, and running, and experience in triathlons or who have great physical strength, power, and confidence to finish the race, and those who have received entry permission. ※The Miyakojima Triathlon Committee may refuse entry permission if an application is found to contain false, incomplete, or incorrect information.

## Race Entry

By mail : October 1 (Mon.) - Novemver 9 (Fri.) 2012  
Office Hours : Mon. through Fri. 09:00 - 17:00 Closed on Sat. and Sun.  
Through Internet : October 1 (Mon.) - November 30 (Fri.) 24:00  
Address (for residents in Okinawa) :  
Miyakojima Triathlon Committee  
186 Nishizato, Hirara, Miyakojima City, Okinawa 906-8501  
TEL 0980-73-1046  
(Please enclose 200 yen stamp)  
Address (for residents outside Okinawa) :  
MSPO Entry Miyakojima Desk  
#104 2120-6 Higashi Naganuma, Inagi City, Tokyo 206-0802  
TEL 042-370-7431

- ※ Fill out the entry form, medical questionnaire, and sworn statement, and send them to the Office.
  - ※ Submit a certificate of your recent race (longer than 51.5km) record.
  - ※ We are not responsible for delays or accidents in receiving the required materials.
  - ※ None of the submitted documents will be returned.
- Applying through the Internet:  
Official HP <http://www.miyako-net.ne.jp/~strong/>  
TRI-X HP <http://www.tri-x.jp/>  
Please prepare your recent race record for input.  
Inquiry : MSPO Entry Miyakojima Desk 042-370-7431

## Notice of Race Qualification

A Notice of Race Qualification will be sent by the Miyakojima Triathlon Committee to all successful applicants by the end of December 2012. You may also be able to check with official HP. Those applied through the internet can input on the website and email it. Entries are NON-TRANSFERABLE.  
**Entry Fee**  
The entry fee must be paid by January 25, 2013. Failure to pay by that date will be considered a dropout. Those applied through the internet may transfer entry fee from a automatic bank transfer or convenient store or credit card. Please note that service charge is your own. Those who are permitted to participate are requested to send a copy of health insurance, hotel information and 4cm×3cm head shot of you by January 25, 2013. A Contestants Information, a tour brochure and other necessary forms will be sent to all the permitted contestants in March, 2013.

## RACE WEEK PROGRAM

Thursday, April 18	Registration (13:00~17:00)
Friday, April 19	Registration (09:00~17:00) Pre-race Meetings Opening Ceremony & Waido Party
Saturday, April 20	Bike Check-in
Sunday, April 21	Race Day! (07:00~20:30) Bike Pick-up (21:00~23:00)
Monday, April 22	Bike Pick-up (07:30~13:00) Awards Ceremony & Banquet Certificate & Race Results Pick-up



ていだ  
海・風・太陽 熱き思い 君を待つ  
The sea, the wind, the sun, and passion all wait for you.  
**STRONGMAN**  
THE 29th ALL JAPAN TRIATHLON MIYAKOJIMA APRIL 21, 2013  
第29回全日本トライアスロン宮古島大会

## 募集要項

### 宮古島トライアスロン実行委員会

〒906-8501 沖縄県宮古島市平良字西里186  
TEL0980-73-1046 FAX0980-73-5801

主催 宮古島市・琉球新報社  
特別協賛 日本航空(株)・日本トランスオーシャン航空(株)  
沖縄コカ・コーラボトリング(株)

### MIYAKOJIMA TRIATHLON COMMITTEE

186 Hirara-Nishizato, Miyakojima, City, Okinawa, Japan 906-8501  
Phone (81):980-73-1046 / Fax (81):980-73-5801

Organizers: Miyakojima City / Ryukyu Shimpo  
Main Sponsors: Japan Airlines, Japan Transocean Air,  
Okinawa Coca-Cola Bottlings

